



PORTLAND PUBLIC SCHOOLS

REOPEN

Напоминания и новости от транспортного отдела Портлендского школьного округа

28 марта 2021 г.

Уважаемые семьи Портлендского школьного округа!

Пока мы готовимся к возобновлению очного обучения, транспортный отдел Портлендского школьного округа хотел бы поделиться некоторыми напоминаниями и новостями, чтобы помочь вашему ребенку безопасно и вовремя добраться до школы во время очного обучения.

Маршруты и остановки школьных автобусов для учеников K-5 кл. будут доступны на сайте [PPS Transportation](#) 29 марта. Маршруты для учеников средних и старших школ будут доступны с 12 апреля.

Чтобы ограничить возможность заражения COVID и свести к минимуму количество учеников в школьных автобусах, мы просим родителей/опекунов (когда это возможно) привозить своих детей в школу и забирать их из школы. Чтобы еще больше уменьшить скопление людей в школах, мы просим родителей старшеклассников высаживать детей в паре кварталов от школы и позволить им идти в школу самостоятельно.

Кроме того, прочтите [этот список вопросов](#) на предмет наличия симптомов, а также протокола оповещения школы в случае заболевания и советов, когда лучше оставаться дома, прежде чем разрешить своему ребенку ехать в школу.

Поездки в школу и из школы во время очного обучения

- Во время пребывания в автобусе на ученике должна быть защитная маска, за исключением учеников с инвалидностью.
- Употребление напитков и еды в автобусе запрещено.
- Некоторые сиденья спереди и сзади автобуса будут свободны для улучшения вентиляции. Все автобусы оснащены HEPA-фильтрами для устранения частиц из воздуха.
- Ученики будут входить в автобус, заполнив сначала задние ряды. Для поддержки социальной дистанции ученики из передних рядов будут выходить первыми.
- Ученики будут сидеть по одному. Для оптимального использования посадочных мест, братья и сестры могут сидеть вместе.
- Автобусы будут дезинфицировать после каждого маршрута и в конце дня.
- Учеников нулевого класса (Kindergarten) обязательно должен кто-то встречать на остановке. Ученики нулевого класса обязаны носить желтую бирку, чтобы водители автобусов знали, что этих детей должны встретить на остановке.

- Ученики 1-х – 3-х классов должны носить белую бирку, что позволит водителю автобуса убедиться в том, что ученики выходят на правильной остановке (их не обязательно встречать на остановке). Если же родители/опекуны желают встречать ученика 1-х – 3-х классов, то ученики могут носить желтую бирку.
- ВАЖНО: если на автобусной остановке ученика с желтой биркой никто не встретит, то ученика отвезут обратно в школу.
- Сотрудники школы могут распечатать автобусные бирки для учащихся, а у водителей автобусов также будут дополнительные бирки, если это будет необходимо. Родители, которые хотят обновить бирку своего ученика, должны связаться со своей школой.
- Если ваш ребенок учится в старшей школе и ездит на «Trimet», его проездной «Hop Pass» в настоящее время активен и будет действовать до конца учебного года.

Портлендский школьный округ принял меры предосторожности в виде следующих стандартных операционных процедур (СОП): [скрининг при входе в автобус/школу](#), [уборка и дезинфекция транспортных средств](#), [погрузка в автобус/выгрузка из автобуса](#).

Для получения дополнительной информации посетите веб-сайт: [PPS Transportation](#). Вы также можете связаться с нами напрямую по электронной почте: transport@pps.net или по телефону: 503-916-6901. Мы создали короткое видео о требованиях и ожиданиях, которое вы можете [просмотреть, нажав здесь](#).

Спасибо.